

最新消息！

您的便攜式滅火器 (PFE) 標籤正在改版！

**DO NOT REMOVE
BY ORDER OF THE FDNY**

<input checked="" type="checkbox"/> ABC (Dry Chem)	<input checked="" type="checkbox"/> HALOTRON
<input checked="" type="checkbox"/> AFFF/FFFP	<input checked="" type="checkbox"/> WATER
<input checked="" type="checkbox"/> BC (Dry Chem)	<input checked="" type="checkbox"/> LOADED STREAM
<input checked="" type="checkbox"/> PURPLE K (PK)	<input checked="" type="checkbox"/> WET CHEM
<input checked="" type="checkbox"/> CARBON DIOXIDE	<input checked="" type="checkbox"/> CLEAN AGENT
<input checked="" type="checkbox"/> CLASS D (Dry Powder)	<input checked="" type="checkbox"/> INTERGEN
<input checked="" type="checkbox"/> CLASS K	<input checked="" type="checkbox"/> WATER MIST
<input checked="" type="checkbox"/> FE-36	<input checked="" type="checkbox"/> FE-13
<input checked="" type="checkbox"/> FM 200	<input type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/> HALON 1211	<input type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/> HALON 1301	<input type="checkbox"/>

FDNY DEPARTMENT OF FIRE
CITY OF NEW YORK

THIS PORTABLE FIRE EXTINGUISHER HAS BEEN SERVICED
AS REQUIRED BY NYC FIRE CODE 906.2.1.2

2018 | **2019**
 2020

 **Extinguisher
Equipment Guru Inc.**

PROOF OF COMPLIANCE FOR USE BY CERTIFIED
PORTABLE FIRE EXTINGUISHER SERVICING COMPANY

VOID 1 YR. FROM MONTH PUNCHED

SERVICED		NEW <input checked="" type="checkbox"/>		RECHARGED	
JAN	FEB	MAY	JUNE	SEPT	DEC
MAR	APR	JULY	AUG	OCT	NOV <input checked="" type="checkbox"/>

便攜式滅火器標籤

為什麼便攜式滅火器 (PFE) 需要標籤？

根據紐約市消防法規，便攜式滅火器必須進行定期檢查和維修。PFE 標籤包含有關滅火器和維修滅火器的重要資訊。

為什麼 PFE 標籤要改版？

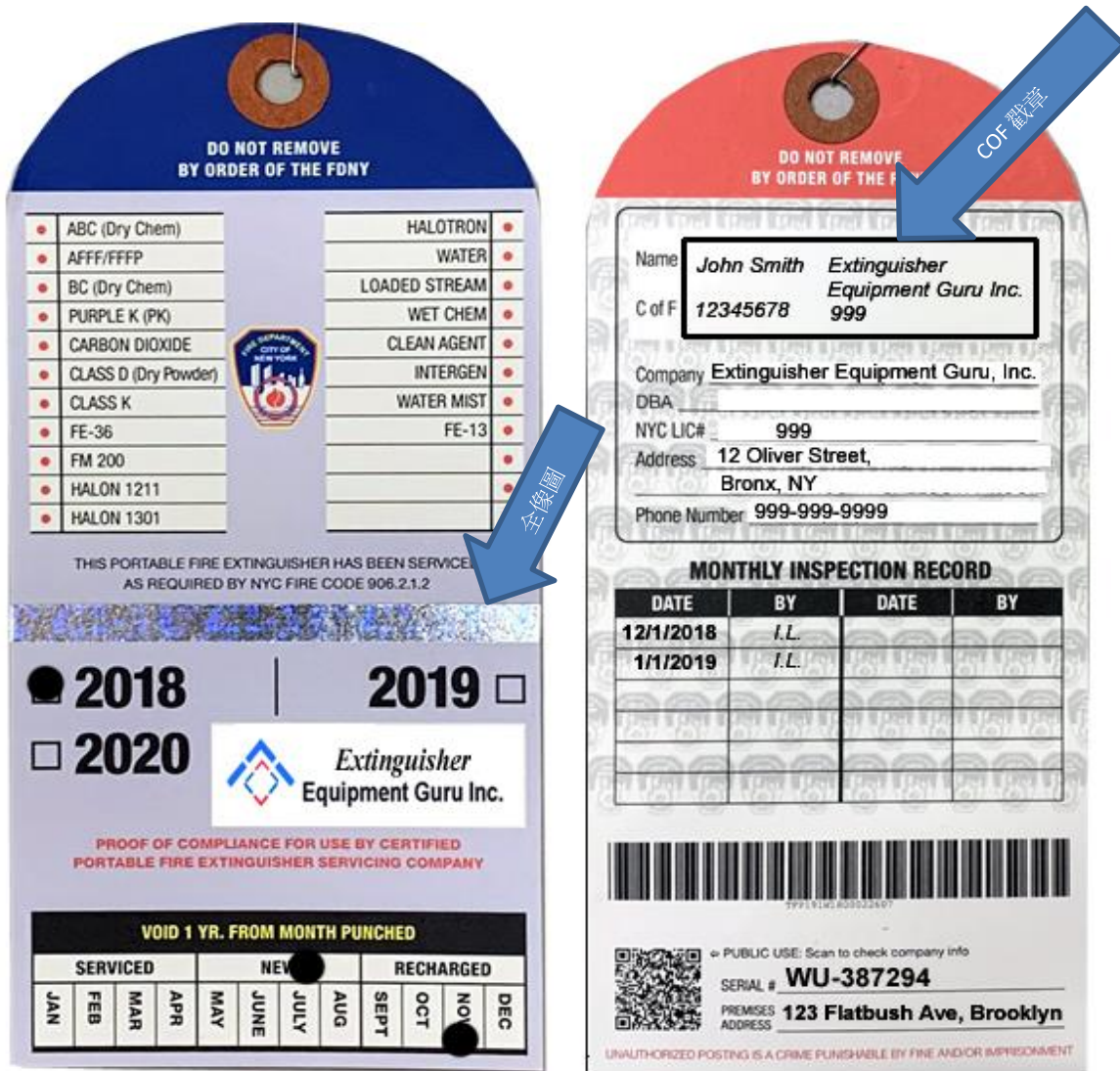
紐約市調查局 (DOI) 發現了幾家 PFE 公司涉及非法活動。新的 PFE 標籤將確認您是否聘用了 FDNY 核可的公司。

舊的 PFE 標籤有什麼問題？

舊 PFE 標籤的尺寸、形狀、顏色和材質不盡相同，這意味著它們很容易被偽造。此外，FDNY 和大眾也難以判讀與辨識。

新 PFE 標籤的外觀為何？

新的 PFE 標籤採用多項新的安全舉措進行標準化。只有 FDNY 核可的 PFE 公司才能為商家提供這些新的 PFE 標籤。FDNY 人員和公眾可以輕鬆辨識新的 PFE 標籤。



為什麼新的 PFE 標籤更好？

新的 PFE 標籤具有下列安全舉措：

- QR 碼
可讓大眾和 FDNY 取得 FDNY 核可的公司名單。
- 全像圖
高品質，幾乎無法複製。
- 條碼
每個 PFE 標籤均附有唯一序號。

我們什麼時候會看到新的 PFE 標籤？

從 2018 年 11 月 15 日開始

- 在年度維修和重新安裝 PFE 完成時，必須貼上新的 PFE 標籤。
- 以前維修服務重新安裝所貼的舊 PFE 標籤在其到期日之前有效，但不遲於 2019 年 11 月 14 日。

從 2019 年 11 月 15 日開始

- FDNY 只會認定新的 PFE 標籤，若商家安裝的 PFE 沒有正確的標籤，將開出違規罰單。

我要如何分辨 PFE 標籤真假？

- 真正的全像圖帶長 3 英寸，寬 ¼ 英寸。
- 假冒標籤不具備高品質的銀色全像圖。
- 假冒標籤的全像圖不會隨光線變色。

合格證明書 (COF) 戳章

什麼是合格證明書戳章？

執行工作的 PFE 公司員工在完成工作後，需要使用他們的 COF 戳章。

戳章將包含以下內容：

- 合格證明書持有人全名；
- 合格證明書編號；
- 公司名稱、ID 且得加上公司標誌。



秘訣

如何選擇 PFE 服務公司？

您可以選擇 FDNY 核可的公司（從

<https://www1.nyc.gov/site/fdny/business/all-certifications/portable-fire-extinguishers-company-certificates.page> 提供的名單選擇），或用手機掃描 QR 碼（拍照或下載免費的 QR 讀取應用程式），確認公司名稱經過 FDNY 核可。獲批公司名單每 30 天更新一次。



我如何確保我只聘用 FDNY 核可的公司？

在服務之前，請要求該公司出示新的 PFE 合規標籤。只有經過 FDNY 核可的公司才能訂購新標籤和 COF 戳章。在使用服務公司之前，請先掃描 QR 碼，以確保該公司仍在 FDNY 的核可名單上。

如果服務公司仍在使用舊 PFE 標籤，該怎麼辦？

您應該告知該公司，他們必須使用新的 PFE 標籤。如果他們未照做，請從 FDNY 的核可名單聘請另一家公司。

如果我聘用一家未經授權的公司，會有什麼風險？

首先，您是在拿您的企業、財產、您的客戶、現場急救員和公眾冒險。第二，您會收到違規罰單。此外，如果發生火災，您的保險公司將拒絕您提出的任何理賠申請。

我如何通報服務公司的非法活動或可能的欺詐行為？

您應該立即向 FDNY 報告任何問題，電話是 718-999-2533。您也可以寄電子郵件：FDNY 的電子郵件信箱為 pubcert@fdny.nyc.gov